

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 34 (1946)

**Heft:** 710

**Artikel:** La Suisse, l'O.N.U. et les droits politiques féminins

**Autor:** A.W.-G.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-265841>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

L'avenir demande un rajeunissement des cadres, aussi est-ce avec émotion que nous écoutâmes le petit discours d'adieu que fit Dame Elisabeth Cadbury, un des plus anciens membres du C. I. F., qui, malgré ses 88 ans, n'avait pas hésité de venir en avion et qui participa allégrement à toutes les réceptions organisées pour les délégués. D'autres démissions furent annoncées pour l'année prochaine qui sera l'année de l'assemblée générale, la première depuis 1938. Les États Unis invitent le C. I. F. à se rendre à Philadelphie où une réception chaleureuse nous est assurée, mais qui est bien éloigné et bien onéreux à atteindre. D'autre part l'Europe est trop pauvre pour entretenir quelque 200 personnes et plus pendant une semaine. Ceci est vrai pour la plupart des pays, et cependant les femmes belges viennent de nous accorder une hospitalité vraiment extraordinaire, dans une nation soumise aux restrictions alimentaires. Des déjeuners et des dîners de 50 à 60 personnes furent chaque jour servis avec abondance, tour à tour dans de vieilles maisons patriciennes pleines de belles choses anciennes, tapisseries, meubles, objets d'art, ou dans des intérieurs modernes délicieusement installés à la périphérie de la ville, près des parcs ou des bois qui font de Bruxelles une des capitales les plus agréables à habiter. Les traces des destructions de guerre n'ont pas encore disparu, on voit ici et là des maisons détruites ou des croix qui, contre un mur, rappellent que la tragédie est encore récente. En effet, il n'y a pas 2 ans que la Belgique a été libérée; elle héberge encore beaucoup de troupes britanniques ou américaines qui déboulent à tout allure dans des camionnettes ou dans de gros camions qui font un bruit terrible sur les pavés bosselés des rues ou des routes. Des inscriptions en anglais indiquent les quartiers généraux des différentes armées, les clubs, l'église anglaise, etc. Tout cela semble naturel au Bruxellois qui a retrouvé le sourire depuis qu'il a repris sa liberté. On mange bien dans les restaurants, les trams circulent à toute allure et ne coûtent que 10 ou 15 centimes suisses par trajet, si long soit-il; les autos privées et les taxis ont réapparu, mais il n'y a pas de bicyclettes, ce qui se comprend vu l'état des rues pavées qui n'ont pas été refaites depuis le passage des tanks.

Le Comité du C. I. F., dans le but de combler les vides, a procédé à l'élection de 3 vice-présidentes et d'un certain nombre de vice-présidentes de commissions permanentes. La Suisse n'avait fait aucune proposition pour ces élections.

Enfin la déclaration suivante fut adoptée pour être communiquée à la presse comme expression du programme actuel et futur du C. I. F.

« Le Comité Exécutif du Conseil International des Femmes, réuni à Bruxelles du 4 au 8 juin 1946, s'élevant une fois de plus avec énergie contre la guerre comme moyen de régler les conflits internationaux,

condamne tous les crimes contre l'humanité et la dignité de la personne humaine, commis dans l'état d'instabilité internationale avant,

pendant et après la guerre, et espère ardemment l'instauration prochaine d'une paix juste et durable.

Il soutiendra de toutes ses forces les institutions internationales qui se sont créées ou se créeront encore pour l'établissement et le maintien d'une paix totale et demande une plus grande et plus active participation de femmes qualifiées dans les gouvernements nationaux et dans les organismes internationaux.

Il rappelle une fois de plus son principe « à capacités égales, mêmes responsabilités — et même salaire à même rendement ».

Il affirme sa foi dans l'idéal qui fut sien depuis près de 60 ans: unir les femmes du monde entier, sans distinction de race, de nation, de croyance et de classe, pour promouvoir le bien de l'individu, de la famille et de l'humanité.

Il réaffirme enfin sa volonté d'apporter à la solution de tous les problèmes féminins et humains, l'appui inconditionnel de son dynamisme constructif ».

Dr. Renée Girod.

## La Suisse, l'O.N.U. et les Droits politiques féminins

Récemment notre confrère, le *Schweizer Frauenblatt*<sup>1</sup> a publié une analyse détaillée de la conférence du conseiller national, Dr. E. Bœrlin, de Liestal. Cette conférence a été prononcée le 12 mai, à Schaffhouse, lors de l'Assemblée générale annuelle de l'Association suisse pour le Suffrage féminin, et nous pensons que quelques extraits de cette analyse pourraient intéresser nos lecteurs.

Le conférencier a pris part, à Copenhague, à une séance internationale où l'on discutait de l'entrée éventuelle de la Suisse dans l'organisation des Nations Unies et des obstacles qui pouvaient s'opposer à son admission. Voici quelques impressions rapportées, par lui, de là-bas:

« Pendant ces dernières années, la Suisse a vécu en marge de la vie réelle et des événements mondiaux. Toutes nos énergies ont été tendues vers un but, préserver notre territoire des horreurs du conflit. Tandis que pour les pays en guerre, la vie réelle fut une vie de renoncement. Aussi, ne considérons-nous pas le problème de la paix sous le même angle que les peuples naguère belligérants. Ceux-ci s'engagent à fond en faveur de la sécurité internationale, pour eux, l'organisation des Nations Unies est une question de vie ou de mort. Nous mesurons à l'aune de la paix, les autres, à l'aune du sang versé et des épreuves. D'autre part, il est clair qu'une entreprise comme celle de l'O.N.U. ne peut réussir que grâce à la confiance de tous.

Si l'on considère la Charte de San Francisco, il est hors de doute que la Suisse peut se rallier à son préambule. Mais le grand, l'unique obstacle, c'est la neutralité helvétique. Lors de la

<sup>1</sup> *Schweizer Frauenblatt*, 24 mai 1946.

la vie familiale, professionnelle et la vie mondiale. Le spectre de la guerre apparaît sans que les principaux personnages du livre veuillent le voir et la vie continue avec ses rapports mondains superficiels, ses cocktails, sa course à l'argent. Ces êtres semblent être inconscients de leur destin et vivent dans une sécurité qui déjà n'existe plus. Le héros, J. Wilson, appartient à la génération qui a fait la guerre de 1914 et il revit, dans son fils, sa jeunesse tout en se rendant compte qu'il ne peut rien pour lui. Son fils s'engage et à travers lui, l'auteur laisse entrevoir ce que sera la nouvelle génération qui accepte simplement son destin — Tropique — ce sont les pages qui me paraissent être les plus intéressantes.

M. G.

*L'Amérique aux Ecoutes du Christ*, Ed. Keller. Collection, Connaissance et Renaissance du Monde. Edition Labor et Fides.

Aux lecteurs désireux avant tout de connaître la vie profonde du peuple américain et de comprendre les manifestations de sa vie religieuse, nous recommandons le très bel ouvrage de Ad. Keller, Dr. en théologie. Ce livre solidement documenté au point de vue historique et théologique est d'une lecture passionnante, même pour un lecteur profane. Comme le dit l'auteur dans sa préface « il ne s'agit pas seulement de documentation, mais de ces questions vitales que l'Europe et l'Amérique se posent l'une à l'autre ». Pour comprendre la nation américaine il faut connaître sa vie religieuse; plus que dans aucun autre pays la vie religieuse est une force déterminante dans cette grande nation éprise de liberté. L'auteur a eu l'occasion, au cours de nombreux séjours aux États-Unis, d'être accueilli dans des milieux très divers, ecclésiastiques, universitaires où il compte de nombreux amis. De 1940 à 1942 le Dr. Ad. Keller a été invité comme représentant de la Fédération des Eglises protestantes d'Amérique (Federal Council) à par-

# FOIRE DE GENÈVE 1946

Le public au stand suffragiste

— Etes-vous allée au stand du suffrage féminin ?

— Mieux que cela, j'y ai passé de longues heures à accueillir les visiteurs. Notre stand était un peu exigu, mais élégamment agencé. Un grand vase de céramique crème symbolisait l'urne électorale; posé sur un socle craquelé aux couleurs genevoises, il se détachait sur un écran jaune où s'inscrivait notre motto illuminé: « Vote des femmes ».

Devant, sur le comptoir, s'empilaient les tracts et les papillons rouges et bleus, couverts de slogans, qu'on distribuait généreusement.

— Et, dites-moi, comment le public réagissait-il ?

— De façon fort diverse selon les âges et les tempéraments; ce fut très instructif pour nous. Les enfants, eux, accouraient tout à suite, pour voir fonctionner notre automate. Vous savez, cette petite dame qui entre tout droit dans le bureau où l'on paye les impôts; par contre, lorsqu'elle veut aller voter, on lui claque la porte au nez.

Ce jouet les retenait auprès de nous et ils en saisissaient fort bien la signification. Des classes de fillettes aussi passaient, déjà instruites sur ce sujet par leur institutrice; puis des collégiens, les uns nous jetaient: « on est contre », d'autres s'approchaient, écoutaient les explications, réfléchissaient... Les jeunes filles paraissaient, pour la plupart, éclairées, décidées.

— Et les adultes ?

— C'est le soir, surtout, qu'ils défilaient en rang serré, car nous étions placées sur le passage conduisant de Guignol à l'Exposition des armes secrètes. Aux messieurs, on tendait des tracts, en leur disant: « Monsieur, êtes-vous électeur ? vous intéressez-vous au suffrage féminin ? » Certains répondaient: « Oui, oui, je suis d'accord avec vous. On l'obtiendra, le vote des femmes ». D'autres s'écartaient hâtivement: « Moi ? Oh ! non. Je ne vote pas, ça ne m'intéresse pas ». (hem! hem!).

Bien des femmes s'approchaient, posaient des questions, cherchaient à s'informer, et les « gardiennes » du stand, souvent jeunes et alertes, parfois plus anciennes dans la carrière, répondaient inlassablement avec une égale bonne grâce. Hier, elles avaient déjà distribué 5000 tracts, 15000 papillons, il a fallu en commander d'autres milliers. Notre stand est un succès, un grand succès.

— Tant mieux. En somme, le public ne vous a pas déçu ?

— Certes non. Le public a été compréhensif, parfois adversaire de nos idées, jamais sarcastique. C'est un signe des temps; en voulez-vous un autre exemple ? Lors des Journées franco-suisses, une foule de voisins français envahirent la foire, beaucoup s'approchèrent de nous, les yeux arrondis d'étonnement. « Comment, s'exclamaient-ils, vous en êtes encore là ? » X.

discussion sur ce point, on put constater qu'il y a des malentendus aussi bien chez nous que du côté des Nations Unies. Il vaudrait la peine de les dissiper.

Sans doute, les participants à la séance de Copenhague n'étaient pas mal disposés envers nous, mais, on le constata lors des votes, ils avaient des réserves à faire sur le compte de notre pays.

N'allons pas croire que nos réalisations et nos réussites intérieures pendant la guerre, nous servent, elles risquent plutôt de nous nuire. Nous devons être extraordinairement prudents et ne nous vanter de rien, car le monde et les peuples sont sensibles. Il serait bien dangereux qu'on puisse supposer que nous nous croyons meilleurs que les autres.

Pour nous, voici comment se pose la question: sommes-nous prêts à participer totalement à l'œuvre de sécurité internationale? à ne réclamer aucun droit d'exception ?

Nous pourrions, il est vrai, observer et faire observer aux autres que le droit de veto est déjà un droit d'exception et qu'il a été concédé à certaines des Nations Unies; que notre neutralité est un accomplissement conforme à la Charte, qu'on peut la considérer comme un élément constructif... il faudrait surtout nous demander comment nous pourrions servir les intérêts mondiaux grâce à cette neutralité.

Nos propres efforts, en effet, se confondent avec les principales exigences de la Charte, sur les quatre points suivants et nous ne devrions pas manquer de les mettre en valeur,

1. Nous sommes un peuple qui, par tradition, est un gardien de la paix.
2. Nous avons un dispositif de défense militaire qui va bien au delà de la contribution que la Charte exigerait de nous.
3. Nous avons le devoir et la volonté de préserver notre territoire de toute invasion.
4. Nous possédons un appareil diplomatique et un service humanitaire qui est à la disposition des peuples.

Quant à notre statut de neutralité, il n'a pas toujours été identique au cours des siècles, par conséquent, la neutralité de demain pourrait n'être pas exactement pareille à celle d'aujourd'hui.

**MATURITÉS**  
BACC. POLY.  
LANGUES MODERNES  
COMMERCE  
ADMINISTRATION

33 professeurs  
méthode  
programmes  
individuels  
gain de temps

**École LEMANIA**  
LAUSANNE



## Publications reçues

*La Source vive*, Ayn Rand.

*La Vie est trop courte*, Marquand. Roman. Ed. Jeheber.

*L'Amérique aux Ecoutes du Christ*, Editions Labor et Fides, Genève.

Comment les contacts vont-ils s'établir entre cette Europe douloureuse et l'Amérique prête à secourir? Comment vivent ces millions d'êtres dans ce pays immense, que pensent-ils, que sentent-ils? Quelles sont les sources de leur vie spirituelle et intellectuelle? Ces questions et bien d'autres encore se posent à notre esprit et nous cherchons les réponses à ces questions vitales dans la presse... la radio... le cinéma, les livres, surtout dans des conversations avec ceux qui reviennent de là-bas et nous apportent leurs impressions vécues. Pour comprendre, et saisir l'évolution de l'Amérique au cours de la guerre il ne faut négliger aucun moyen de la connaître. Ceci explique le succès de certains longs romans récemment traduits.

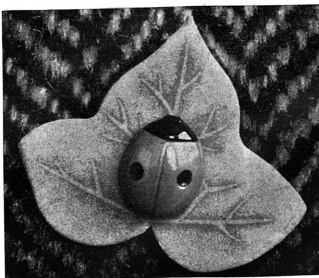
Citons *La Vie est trop courte* de Marquand. L'action se passe entre les deux guerres et nous permet de pénétrer à travers la vie du héros dans un grand nombre de milieux différents.

De nombreux problèmes sont posés concernant

tien. Il ne faut pas que cette divergence douloureuse ait pour effet d'allumer la guerre au sein des Eglises.

Au moment où un mouvement se dessine en faveur des droits politiques et sociaux à accorder aux nègres, c'est une femme, Mrs. Eleanor Roosevelt (the first lady of the country), qui donne l'exemple en appuyant la demande en faveur de ses concitoyens noirs. L'auteur constate aussi « que la jeunesse est loin d'être aussi blasée qu'on pouvait le croire en la jugeant d'après les apparences, bien qu'ayant davantage de fond que celle d'il y a 10 ans; cette génération n'a point trouvé de raison de vivre et ne sait où se diriger ». « La guerre en arrachant l'étudiant américain à ses occupations, le place devant l'éventualité de la mort mais aussi devant la possibilité d'une communauté pour laquelle il se sacrifie ».

M. G.



Insigne vendu au profit du Village Pestalozzi

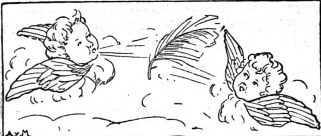
Au cours de son exposé, le conférencier a remarqué que l'opinion que l'on a, en Suisse, sur ces graves problèmes, pourrait être heureusement complétée, corrigée, par la collaboration féminine. A la théorie uniquement masculine devrait s'ajouter la théorie féminine, parce que la femme a plus de patience et sait mieux supporter les épreuves.

Ne croyez-vous pas que le Dr. Bœrlin a touché ici une note fort juste en faisant intervenir l'argument psychologique? Vue sous cet angle, la collaboration de la femme est indispensable à l'organisation de la paix entre les nations. Bien des hommes, bien des peuples, maintenant, approuvent l'activité politique des femmes, les uns par esprit de justice, les autres par indifférence (ça ne changera rien à rien), les autres par bienveillance (laissons-les voter puisque ça a l'air de leur faire plaisir); mais très peu songent aux recherches récentes de la biologie et de la psychologie, qui décèlent l'origine naturelle des aptitudes féminines et masculines et qui prouvent que, dans l'organisation sociale, elles sont faites pour se compléter. Aussi n'est-il pas indifférent que les peuples qui sont membres des Nations Unies aient accordé les droits politiques à leurs ressortissantes et que ces droits soient garantis par la Charte. Ces droits ne sont pas, comme d'aucuns se l'imaginent, une simple concession sans portée générale, mais la reconnaissance d'une profonde vérité psychologique, nous venons de le voir, et encore d'une profonde vérité politique.

En effet, l'attitude démocratique sincère admet que chacun, si petit, si modeste soit-il, a le droit d'exprimer son opinion et que cette opinion représente, elle aussi, un fragment de la vérité humaine. Il n'y a donc pas de caste qui puisse s'arroger le droit de commander aux autres, il ne peut donc pas y avoir des êtres spécialisés dans la pratique du gouvernement. Dès lors, pourquoi y aurait-il un sexe spécialisé dans la conduite des affaires publiques? Le sexe, dit faible, reflète lui aussi un peu de la vérité humaine, cette opinion doit être entendue, cette opinion doit se manifester dans la vie publique. Un pays où l'opinion féminine n'a qu'une action toute platonique n'est pas une démocratie complète, un privilège de sexe y subsiste encore.

Par conséquent, il serait inconcevable que la Suisse songeât à adhérer à l'Organisation des Nations Unies sans donner aux femmes d'Helvétie les droits politiques qu'elles réclament. Les deux questions nous semblent liées et nous savons que nos amies de l'étranger pensent ainsi et qu'elles ne manqueraient pas de le dire hautement.

Ne trouveriez-vous pas singulier que la Suisse qui, par sa neutralité et par l'existence privilégiée qu'elle a menée pendant la guerre, se trouve malgré elle dans une situation exceptionnelle, réclame encore, sur ce point-là, des conditions exceptionnelles? Allons, Messieurs les électeurs, soyez logiques et soyez démocrates cent pour cent! A. W.-G.



## DE-CI, DE-LÀ

Le Comité pour la « Nationalité de la femme mariée » et le Comité de la « Campagne pour le statut des femmes » avaient organisé une assemblée à Londres le 8 mai.

Cette assemblée a voté les résolutions suivantes qu'elles a envoyées au Premier Ministre:

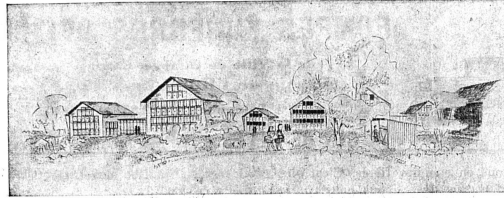
1. Rétablir la femme britannique dans le droit qu'elle a perdu en 1870: à savoir qu'elle peut réclamer sa nationalité britannique lorsqu'elle a épousé un étranger.
2. Prévoir qu'une femme étrangère qui épouse un citoyen britannique n'acquiert pas pour cela la nationalité britannique à moins de remplir les conditions de résidence, du serment d'allégeance, etc. qui sont requis d'un homme étranger ou d'une femme célibataire lorsqu'il obtient la nationalité britannique.

(The Women's Bulletin)

### Apprentissage pour jeunes filles (Suisse).

« Les demandes d'apprentissage pour jeunes filles ont été nombreuses jusqu'ici, mais récemment elles aussi ont diminué. Plusieurs entreprises qui nous ont fait part de leurs expériences dans ce domaine ont constaté que les candidats féminins présentaient des qualifications bien supérieures à celles des candidats masculins. Dans la majorité des cas les apprenties ont donné de très bons résultats, et dans certaines branches elles ont fait preuve de plus d'esprit de responsabilité et de zèle que les apprentis. Souvent elles ont rapidement avancé aux postes de sténodactylographes.

Lorsqu'on considère dans son ensemble la question des apprentis commerciaux, il faut tenir compte de cette différence de qualité entre jeunes filles et jeunes gens ».



## LE VILLAGE PESTALOZZI

*Célébrer le centenaire de Pestalozzi c'est bien, collaborer à l'œuvre qu'il eût approuvée c'est mieux encore. Il vint au secours des orphelins de Stans, à vous de porter secours aux orphelins d'Europe.*

La première pierre a été posée le 28 avril dernier en un site ensoleillé du canton d'Appenzel, à dix minutes de Trogen. Sur le terrain où va naître cette nouvelle communauté humaine, se trouve une ancienne ferme qui accueille déjà quelques enfants. En effet, le village Pestalozzi est un village d'enfants, d'orphelins de guerre, à qui l'on voudrait rendre famille, maison, existence sereine et féconde: un peu des biens qu'ils ont perdu pendant ces années terribles. Les maisons, on espère en construire 15 en 1946, seront groupées librement et harmonieusement. Elles offriront, à l'extérieur, l'aspect caractéristique des maisons appenzelloises et abriteront au maximum, chacune, 15 ou 16 enfants sous la garde de « parents ». Les jeunes habitants seront âgés de 3 à 14 ans et ils passeront là plusieurs années afin de recevoir l'éducation et l'instruction nécessaires à l'exercice d'un métier ou d'une profession.

N'allez pas croire que l'on a projeté ainsi la création d'un vaste asile, on veut au contraire fonder de vraies « familles », les intaller dans un home accueillant, où chacun se sente chez soi, libre de s'épanouir et de se développer selon ses aptitudes particulières.

Les sommes considérables nécessaires à cette

entreprise seront recueillies d'abord grâce à une vente d'insignes, celle-ci a eu lieu en Suisse les 1 et 2 juin; à Genève, elle est fixée au 4 juillet. On émet aussi des parts de souscriptions (2 fr. pour les enfants et les adolescents; 5 fr. 10 fr. 50 fr. 100 fr. 1000 fr. pour les adultes, les sociétés, les institutions, les maisons de commerce, etc.).

Enfin on réclame des dons en nature et c'est ici que l'originalité des organisateurs se manifeste: on a voulu que chacun, si modestes soient ses moyens, puisse aider, de façon à créer un véritable mouvement dans toute la jeunesse suisse. Des équipes de jeunes pourront venir collaborer personnellement à la construction du village à Trogen; d'autres équipes, travaillant dans leurs centres respectifs, confectionneront, répareront, rassembleront des objets de toute sorte, meubles et ustensiles ménagers, qui devront être transportés si possible bénévolement par auto ou par vélo. D'autres équipes recueilleront des fonds en organisant des soirées littéraires, des expositions, des concerts, des ventes d'objets, etc. Les Suisses à l'étranger, les étrangers eux-mêmes que l'idée intéresse apporteront aussi leur contribution.

Tous ceux qui individuellement ou en groupe désirent collaborer à la construction ou à l'aménagement du village sont priés de s'adresser au Centre d'initiative du Village d'Enfants Pestalozzi qui fournit toute la documentation désirée. Seefeldstrasse 8, Zürich 8.

### Elections au Japon.

Pour la première fois depuis la défaite, les Japonais ont participé à des élections. Les Japonaises ont, en très grand nombre, usé de leur droit de vote. Sur 82 femmes candidates, 32 ont été élues.

(The Women's Bulletin)

## La Société de demain

### Comment la préparons-nous ?

Sous les auspices de la « Société suisse d'utilité publique », de l'« Association suisse d'éducation nationale », du « Cartel genevois d'hygiène sociale et morale » et de la « Société coopérative suisse de consommation » M. Fritz Wartenweiler vient, pour la première fois à Genève le 22 mai, parler au public de cette ville, dans la Salle Centrale, de l'œuvre qu'il a créée, qui lui tient particulièrement à cœur et qui, dans plusieurs cantons, est déjà en pleine activité: « Les centres de culture suisse ».

Présenté par le Dr. Revilliod, celui qu'on a pu nommer « Le Thurgovien à l'âme ardente » a renoncé à une belle carrière dans l'enseignement pour consacrer sa vie au noble but qu'il s'est proposé et que résume une feuille distribuée aux auditeurs: grouper des hommes et des femmes de toute la Suisse et de tous les milieux sociaux pour qu'ils arrivent à mieux comprendre leur rôle dans la famille, le métier, la société, le pays, le monde.

Tel le sujet que développera dans son exposé M. Wartenweiler — sujet qui est, en réalité, celui du titre qu'il lui a donné. Comment préparer la société de demain? Comment éviter une nouvelle guerre?

Il faut chercher ensemble les forces nécessaires et le moyen de les employer. Nous Suisses n'avons pas encore compris qu'il nous faut participer à la société de demain.

Famille, amis, notre peuple et la société de deux mille millions d'hommes — l'humanité entière — qui vivent à côté de nous et qui devraient pouvoir vivre avec nous, c'est là la société de demain.

Et tout d'abord: comment préparons-nous la famille de demain? C'est par une réforme de la famille qu'il importe de commencer. Ici, M. Wartenweiler s'arrête aux divorces, particulièrement fréquents à Genève, aux familles sans enfants ou avec un unique enfant. Pour préparer la société de demain, il faut commencer par le noyau.

« Je crains, disait un paysan grison au conférencier, que nous Suisses, ne soyons le peuple qui a le moins appris de la guerre », et c'est vrai. Si nous sommes fiers de pouvoir apporter beaucoup à la reconstruction extérieure, la reconstruction intérieure de notre pays ne doit pas être négligée.

Insistant sur le bonheur que chacun devrait trouver dans le travail — ce travail que beau-

coup considèrent comme un esclavage — M. Wartenweiler passe ensuite au travail politique, relevant et critiquant le fait que la moitié des Suisses ne peuvent encore participer aux nombreuses votations. Il remarque aussi que seule une petite minorité des jeunes croient à la possibilité d'une entente entre les peuples. C'est notre devoir de concevoir et de faire accepter une organisation mondiale meilleure, non pas utopique, mais réalisable. La plupart d'entre nous ne songent point à faire le premier pas dans cette direction.

C'est la tâche que se proposent les centres de culture.

Il faut savoir quelles sont les forces que nous possédons et les mobiliser pour qu'elles nous aident à réaliser des réformes. Ce que nous Suisses, ne faisons pas par nécessité, comme les autres nations, nous devons le faire par conviction. Nous devons travailler avec tous ceux qui peuvent nous aider et que nous voulons aider.

Revenant à l'activité des centres de culture, M. Wartenweiler estime que vivre ensemble des jours, des semaines, des mois — allusion aux rencontres organisées par les Centres — voilà ce qui peut mobiliser en nous toutes les forces existantes, et surtout la force des forces, qui est la foi.

M. Métraux, tuteur général, remercie le conférencier et dit qu'on va essayer de former à Genève un Centre de culture tel qu'il en existe déjà ailleurs en Suisse, notamment à Lausanne, et il invite les Amis des Centres à se réunir, à la sortie, à la Taverne de la Madeleine.

M.-L. P.

## ECOLE VINET

Ecole pour Jeunes Filles — 107<sup>e</sup> année  
Classes préparatoires, secondaires  
et gymnase.

LAUSANNE - RUE DU MIDI, 13  
TÉLÉPHONE 2.44.20

## HOTEL COMTE

### VEVEY - LA TOUR

Confort - Belle situation - Jardin

Pour soigner  
**TOUX et MAUX DE GORGE**  
prenez la  
**POTION FINCK**

(formule du Dr. Bischoff)

En vente à la **PHARMACIE FINCK & C<sup>ie</sup>**  
26, rue du Mont-Blanc, Genève  
au prix de Fr. 1.80. Tél. 2.71.41

## Alliance universelle des Unions Chrétiennes de Jeunes filles

A l'occasion de la réunion de son Comité exécutif, l'Alliance universelle des U.C.J.F. avait convoqué les représentants de la presse genevoise à une rencontre qui eut lieu vendredi 31 mai dans son local, 37 quai Wilson.

Cette première prise de contact depuis la guerre avait amené des déléguées de France, Italie, Suède, Norvège, Tchécoslovaquie, Gde-Bretagne, Etats-Unis, Chine, etc.

Quelques-unes d'entre elles prirent la parole pour décrire les souffrances des Unionistes pendant la guerre et le travail de reconstruction entrepris actuellement.

En Norvège beaucoup de locaux unionistes ont été détruits par les bombardements ou réquisitionnés par l'occupant. L'activité a cependant pu être maintenue dans une certaine mesure pendant toute la guerre et les Unions ont pu donner asile aux Eclaireuses dont le mouvement avait été interdit.

En Tchécoslovaquie les réunions de plus de 6 personnes furent interdites mais les œuvres sociales (restaurants, etc.) purent continuer leur activité jusqu'en 1943, époque où tout fut saisi par l'occupant: maisons, argent, etc. A Prague, trois dames du comité moururent dans des camps de concentration et 4 secrétaires, emprisonnées également, sont encore aujourd'hui trop éprouvées dans leur santé pour être capables d'accomplir un travail soutenu. Cependant l'activité reprend avec l'aide financière de l'Amérique et les camps d'été s'organisent.

En France, le bureau central a été détruit et 8 maisons de vacances sinistrées. Les souffrances causées par la guerre ont fait réfléchir. Une partie du travail s'accomplit en collaboration avec d'autres sociétés chrétiennes. On cherche à grouper les femmes et à les rendre conscientes de leurs nouvelles responsabilités de citoyennes. Les Unions collaborent à l'œuvre des foyers, des hôtels et des restaurants et ont appuyé récemment les vœux émis par les femmes françaises concernant l'alcoolisme et l'application des lois contre la prostitution.

En Italie, l'élan que l'on constate dans le domaine spirituel et chrétien fait contraste avec le découragement qui règne au point de vue politique.

Deux foyers unionistes sur 7 ont été détruits: à Naples et à Gênes. D'autres ont hébergé des réfugiés et des évacués. A Rome, on n'a pas souffert des bombardements mais de la faim et de la séparation avec le nord de l'Italie.

La tâche actuelle des Unions est presque nouvelle, car elle doit s'appliquer à la population tout entière.

En Chine, les U.C.J.F. sont le plus ancien mouvement féminin. Du fait de l'arrivée des Japonais plus de 100 universités et collèges chinois ont été évacués et les étudiants se sont réfugiés à l'intérieur du pays. En collaboration avec les U.C.J.G. et l'Association chrétienne d'Etudiants, les Unions ont cherché à leur

## A La Halle aux Chaussures

Maison fondée en 1870  
**M<sup>me</sup> Vve L. MENZONE**  
Solidité - Elegance  
5 % escompte en tickets jaunes  
17, Cours de Rive, Angle Boulevard Helvétique, 30

## BAECHLER

teint tout, nettoie tout!



Trousseaux  
Rideaux  
Lingerie fine  
Chemisiers  
Peignoirs

**Buisson**  
**Paisan** s.a.  
3. R. BURRHONE - GENÈVE -